

Ⓧ Bedienungsanleitung

Werkstattwagen

Best.-Nr. 890674 WSW-407
 Best.-Nr. 890680 WSW-305



1 Herunterladen von Bedienungsanleitungen

Verwenden Sie den Link www.conrad.com/downloads (oder scannen Sie den QR-Code), um die komplette Bedienungsanleitung herunterzuladen (oder neue/aktuelle Versionen, wenn verfügbar). Folgen Sie den Anweisungen auf der Webseite.

2 Bestimmungsgemäße Verwendung

Hohe Qualität, perfekte Verarbeitung und das durchdachte Design zeichnen diesen Industrie-Werkstattwagen mit 7 Schüben (WSW-407) / 5 Schüben (WSW-305) aus. Der Werkstattwagen ist mit einer Schubfahrrückverriegelung im geschlossenen Zustand ausgestattet, es ist jeweils nur ein Schub zu öffnen. Alle Schübe laufen in kugelgelagerten Führungsschienen und sind mittels Zentralverriegelung durch ein Zylinderschloss abschließbar (2 Schlüssel im Lieferumfang). Jedem Schub wird bereits eine Einlegematte beigelegt. Alle lackierten Teile wurden pulverbeschichtet. Durch die dezenten Farben fügt sich dieser Werkstattwagen optimal in seine Umgebung ein.

Aus Sicherheitsgründen dürfen Sie das Produkt nicht umbauen und/oder verändern. Falls Sie das Produkt für andere Zwecke verwenden, als zuvor beschrieben, kann das Produkt beschädigt werden. Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung genau durch und bewahren Sie diese auf. Reichen Sie das Produkt nur zusammen mit der Bedienungsanleitung an dritte Personen weiter.

3 Delivery content

- Produkt
- Bedienungsanleitung

4 Symbolerklärung

Folgende Symbole befinden sich auf dem Produkt/Gerät oder im Text:



Das Symbol warnt vor Gefahren, die zu Verletzungen führen können.

5 Sicherheitshinweise



Lesen Sie sich die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Sollten Sie die in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Sicherheitshinweise und Informationen für einen ordnungsgemäßen Gebrauch nicht beachten, übernehmen wir keine Haftung für daraus resultierende Verletzungen oder Sachschäden. Darüber hinaus erlischt in solchen Fällen die Gewährleistung/Garantie.

5.1 Personen / Produkt

- Das Produkt ist kein Spielzeug. Halten Sie es von Kindern und Haustieren fern.
- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Dieses könnte für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Wenn kein sicherer Betrieb mehr möglich ist, nehmen Sie das Produkt außer Betrieb und schützen Sie es vor unbeabsichtigter Verwendung. Der sichere Betrieb ist nicht mehr gewährleistet, wenn das Produkt:
 - sichtbare Schäden aufweist,
 - nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert,
 - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Umgebungsbedingungen gelagert wurde oder
 - erheblichen Transportbelastungen ausgesetzt wurde.

5.2 Sonstiges

- Lassen Sie Wartungs-, Anpassungs- und Reparaturarbeiten ausschließlich von einem Fachmann bzw. einer Fachwerkstatt durchführen.
- Sollten Sie noch Fragen haben, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beantwortet werden, wenden Sie sich an unseren technischen Kundendienst oder an andere Fachleute.

6 Bauteile
WSW-407



A = Seitengriff
 B = Lenkrollen
 C = Bockrollen

WSW-305



A = Seitengriff
 B = Lenkrollen
 C = Bockrollen

7 Rollenmontage

- Es befinden sich 2 Lenk- und zwei Bockrollen im Lieferumfang.
- Befestigen Sie die Rollen, indem Sie sie mit Schrauben an der Unterseite des Werkstattwagens festschrauben.
- Achten Sie darauf, dass Sie jeweils 2 gleiche Rollen pro Achse montieren.

8 Entsorgung



Wenn das Produkt nicht mehr verwendbar ist, entsorgen Sie es entsprechend den gesetzlichen Vorschriften.

9 Technische Daten

Modell:	WSW-407	WSW-305
Höhe:	1000 mm	845 mm
Breite:	722 mm	677 mm
Tiefe:	459 mm	459 mm
Gewicht:	66,2 kg	52,8 kg
Maximale Tragkraft je Schub:	40 kg	
Farbe:	Grau / Anthrazit / Rot	



1 Operating Instructions for download

Use the link www.conrad.com/downloads (alternatively scan the QR code) to download the complete operating instructions (or new/current versions if available). Follow the instructions on the web page.

2 Intended use

The high quality, perfect construction and a sophisticated design distinguish this industrial workshop tool wagon with 7 drawers (WSW-407) / 5 drawers (WSW-305). The workshop tool wagon is equipped with a drawer latch when closed. Only one drawer can be opened at a time. All drawers are attached using ball bearing mounted guide rails. They can be locked using a central locking device with a cylinder lock (2 keys included in delivery). Each drawer is already lined with a mat. All painted parts are powder-coated. The subtle colours enable this workshop tool wagon to optimally fit into its surroundings.

For safety purposes, you must not rebuild and/or modify this product. If you use the product for purposes other than those described above, the product may be damaged. Read the instructions carefully and keep them. Make this product available to third parties only together with its operating instructions.

3 Delivery content

- Product
- Operating instructions

4 Description of symbols

The following symbols are on the product/appliance or are used in the text:



The symbol warns of hazards that can lead to personal injury.

5 Safety instructions



Read the operating instructions carefully and especially observe the safety information. If you do not follow the safety instructions and information on proper handling in this manual, we assume no liability for any resulting personal injury or damage to property. Such cases will invalidate the warranty/guarantee.

5.1 Persons / Product

- The device is not a toy. Keep it out of the reach of children and pets.
- Do not leave packaging material lying around carelessly. These may become dangerous playing material for children.
- If it is no longer possible to operate the product safely, take it out of operation and protect it from any accidental use. Safe operation can no longer be guaranteed if the product:
 - is visibly damaged,
 - is no longer working properly,
 - has been stored for extended periods in poor ambient conditions or
 - has been subjected to any serious transport-related stresses.

5.2 Miscellaneous

- Maintenance, modifications and repairs are to be performed exclusively by an expert or at a qualified shop.
- If you have questions which remain unanswered by these operating instructions, contact our technical support service or other technical personnel.

6 Components

WSW-407



- A = Side handle
- B = Swivel castors
- C = Fixed castors

WSW-305



- A = Side handle
- B = Swivel castors
- C = Fixed castors

7 Installation

- There are 2 swivel and two fixed castors in the delivery content.
- Fasten the roles with screws to the underside of the wagon.
- Make sure to mount only 2 roles of the same type per axis.

8 Disposal



When the instrument has become unusable, dispose of it in accordance with the current statutory regulations.

9 Technical data

Model:	WSW-407	WSW-305
Height:	1000 mm	845 mm
Width:	722 mm	677 mm
Depth:	459 mm	459 mm
Weight:	66.2 kg	52.8 kg
Maximum weight capacity per drawer:	40 kg	
Colour:	Grey / anthracite / red	



TOOLCRAFT

Ⓢ Mode d'emploi

Servante d'atelier pour outils

N° de commande 890674

WSW-407

N° de commande 890680

WSW-305



1 Mode d'emploi à télécharger

Utilisez le lien www.conrad.com/downloads (ou scannez le code QR) pour télécharger le mode d'emploi complet (ou les versions nouvelles/actuelles, le cas échéant). Respectez les instructions indiquées sur la page Web.

2 Utilisation prévue

De haute qualité avec une finition parfaite et un design industriel, cette servante pour ateliers industriels est caractérisée par ses 7 tiroirs (WSW-407) / 5 tiroirs (WSW-305). La servante d'atelier est équipée d'un système d'arrêt des tiroirs permettant de maintenir et de n'ouvrir qu'un seul tiroir à la fois. Chaque tiroir glisse sur un roulement à billes et rails de guidage et ferme à clé au moyen d'un cylindre central verrouillable (2 clés livrés). Chaque tiroir est garni d'un tapis isolant. Toutes les parties sont pulvérisées d'un revêtement par poudre. De par ces couleurs décentes, cette servante d'atelier s'intègre dans n'importe quel environnement.

Pour des raisons de sécurité, toute transformation et/ou modification du produit est interdite. Si vous utilisez le produit à d'autres fins que celles décrites précédemment, cela risque d'endommager le produit. Lisez attentivement le mode d'emploi et conservez-le. Ne transmettez le produit à des tiers qu'accompagné de son mode d'emploi.

3 Contenu de l'emballage

- Product
- Manuel d'utilisation

4 Description des symboles

Les symboles suivants figurent sur le produit/appareil ou sont utilisés dans le texte :



Le symbole met en garde contre les dangers pouvant entraîner des blessures corporelles.

5 Consignes de sécurité



Lisez attentivement le mode d'emploi et observez particulièrement les consignes de sécurité. Nous ne saurions être tenus pour responsables des blessures corporelles ou des dommages matériels résultant du non-respect des mises en garde et des indications relatives à une utilisation correcte figurant dans ce mode d'emploi. De tels cas entraînent l'annulation de la garantie.

5.1 Personnes / Produit

- Ce produit n'est pas un jouet. Gardez-le hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne laissez pas traîner le matériel d'emballage. Cela pourrait devenir un jouet pour enfants très dangereux.
- Si une utilisation en toute sécurité n'est plus possible, cessez d'utiliser le produit et protégez-le d'une utilisation accidentelle. Une utilisation en toute sécurité n'est plus garantie si le produit :
 - présente des traces de dommages visibles,
 - le produit ne fonctionne plus comme il devrait,
 - a été stocké pour une période prolongée dans des conditions défavorables ou bien
 - a été transporté dans des conditions très rudes.

5.2 Divers

- Tout entretien, ajustement ou réparation ne doit être effectué que par un spécialiste ou un atelier spécialisé.
- Si vous avez encore des questions auxquelles ce mode d'emploi n'a pas su répondre, nous vous prions de vous adresser à notre service technique ou à un expert.

6 Composants

WSW-407



- A = Poignée de côté
- B = Roulettes pivotantes
- C = Roulettes fixes

WSW-305



- A = Poignée de côté
- B = Roulettes pivotantes
- C = Roulettes fixes

7 Installation

- Il ya 2 temps de conduite et de deux roulettes fixes dans la livraison.
- Fasten the roles with screws to the underside of the wagon.
- Assurez-vous pour monter seulement 2 rôles du même type par axe.

8 Élimination des déchets



Lorsque l'instrument n'est plus utilisable, le mettre au rebut conformément à la législation en vigueur.

9 Caractéristiques techniques

Modèle :	WSW-407	WSW-305
Hauteur :	1000 mm	845 mm
Largeur :	722 mm	677 mm
Profondeur :	459 mm	459 mm
Poids :	66,2 kg	52,8 kg
Capacité de charge maximale par tiroir:	40 kg	
Couleur :	gris / anthracite / rouge	



TOOLCRAFT

Gebruiksaanwijzing

Werkplaatswagen

Bestelnr. 890674 WSW-407

Bestelnr. 890680 WSW-305



1 Gebruiksaanwijzingen voor download

Gebruik de link www.conrad.com/downloads (of scan de QR-code) om de volledige gebruiksaanwijzingen te downloaden (of nieuwe/huidige versies indien beschikbaar). Volg de instructies op de webpagina.

2 Beoogd gebruik

Een hoge kwaliteit, een perfecte afwerking en een doordacht ontwerp kenmerken deze industriële werkplaatswagen met 7 schuifladen (WSW-407) / 5 schuifladen (WSW-305). Door een centraal vergrendelingssysteem zijn de schuifladen van de werkplaatswagen altijd afgesloten; er kan telkens maar één lade worden opengetrokken. De laden lopen op kogelgelagerde geleidingsrails en zijn centraal afsluitbaar met behulp van een cilinderslot (waarvoor 2 sleutels worden bijgeleverd). Iedere lade is al met een inlegmat bekleed. Alle gelakte onderdelen zijn tevens gemoffeld. Door zijn prettige kleuren past deze werkplaatswagen zich optimaal in zijn omgeving.

In verband met veiligheid zijn geen aanpassingen en/of wijzigingen aan dit product toegestaan. Indien het product voor andere doeleinden wordt gebruikt dan hiervoor beschreven, kan het product worden beschadigd. Lees de gebruiksaanwijzing volledig door en gooi hem niet weg. Het product mag alleen samen met de gebruiksaanwijzing aan derden ter beschikking worden gesteld.

3 Leveringsomvang

- Product
- Gebruiksaanwijzing

4 Beschrijving van de symbolen

De volgende symbolen staan op het product/apparaat of worden gebruikt in de tekst:



Dit symbool waarschuwt voor gevaren die tot persoonlijk letsel kunnen leiden.

5 Veiligheidsinstructies



Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door en neem vooral de veiligheidsinformatie in acht. Indien de veiligheidsinstructies en de aanwijzingen voor een juiste bediening in deze gebruiksaanwijzing niet worden opgevolgd, aanvaarden wij geen verantwoordelijkheid voor hieruit resulterende persoonlijk letsel of materiële schade. In dergelijke gevallen vervalt de aansprakelijkheid/garantie.

5.1 Personen / Product

- Het apparaat is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen en huisdieren.
- Laat verpakkingsmateriaal niet zomaar rondslingeren. Dit kan gevaarlijk materiaal worden voor spelende kinderen.
- Als het niet langer mogelijk is het apparaat veilig te bedienen, stel het dan buiten bedrijf en zorg ervoor dat niemand het per ongeluk kan gebruiken. Veilige bediening kan niet langer worden gegarandeerd wanneer het product:
 - zichtbaar is beschadigd,
 - niet langer op juiste wijze werkt,
 - tijdens lange periode is opgeslagen onder slechte omstandigheden, of
 - onderhevig is geweest aan ernstige vervoergerelateerde druk.

5.2 Diversen

- Onderhoud, aanpassingen en reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door een expert of in een daartoe bevoegde winkel.
- Als u nog vragen hebt die niet door deze gebruiksaanwijzingen zijn beantwoord, neem dan contact op met onze technische dienst of ander technisch personeel.

6 Componenten

WSW-407



- A = Zijdelingse handgreep
- B = Zwenk wielen
- C = Vaste wielen

WSW-305



- A = Zijdelingse handgreep
- B = Zwenk wielen
- C = Vaste wielen

7 Montage

- Er zijn 2 aangedreven wielen en twee voetstuk inbegrepen.
- Bevestig de rollen met schroeven aan de onderkant van de wagen.
- Zorg dat u beschikt over gelijke rollen van 2 per as monteren.

8 Verwijdering



Als het instrument wordt afgedankt, verwijder het dan volgens de geldende afvalverwijderingsvoorschriften.

9 Technische gegevens

Model:	WSW-407	WSW-305
Hoogte:	1000 mm	845 mm
Breedte:	722 mm	677 mm
Diepte:	459 mm	459 mm
Gewicht:	66,2 kg	52,8 kg
Maximale laadvermogen per schuiflade:	40 kg	
Kleur:	grijs / antracietzwart / rood	

Dit is een publicatie van Conrad Electronic SE, Klaus-Conrad-Str. 1, D-92240 Hirschau (www.conrad.com). Alle rechten incl. vertaling voorbehouden. Elke reproductie, ongeacht de methode, bijv. fotokopie, microverfilming of de registratie in elektronische gegevensverwerkingssystemen vereist een voorafgaande schriftelijke toestemming van de uitgever. Nadruk, ook gedeeltelijk, is verboden. De publicatie voldoet aan de technische stand ten tijde van het drukken.

Copyright 2024 by Conrad Electronic SE.

*890674_80_v3_0124_02_dm_mh_nl